

Dr. Robert Sattler nimmt mit seinem sechsjährigen Sohn Johannes eine sehr erfolgreiche Podcast-Serie für Kinder auf: **Backersbenalarm!** ist bereits in der zweiten Staffel. Er erzählt darüber auf <https://bezirkspodcast.at> (EP. 37)



Wir suchen tatkräftige **Unterstützung im Golfsekretariat** Teilzeit 20-30 Std./Woche **Bewerbungen** bitte per Email: office@golflaab.at



Mauer Zeitung
1/15 Verlagspostamt 1230
03/2022
speising.info
Auflage: 28.000

mauer.at

Lorenz Goldnagl macht Bezirks-podcast bekannt!

Unterstützen Sie mit Ihrer Unterschrift die Petition...

Seite 4

City-Bus für Mauer?



Er hat <https://hietzing.at> gegründet und ist auch ein Social-Media-Experte. So wird er

<https://bezirkspodcast.at> in Zukunft dabei unterstützen, in Hietzing etwas bekannter zu werden. Lassen Sie sich überraschen, was <https://online-raketen.at> alles erreichen kann.



Die Mitarbeiterinnen von Frisiersalon David (siehe das Inserat auf Seite 5) haben vor Weihnachten beschlossen, einander nichts zu schenken, sondern das für Geschenke vorgesehene Geld zu spenden. Christian David war von dieser Idee begeistert, hat die Summe verdoppelt und Pfarrer Harald Mally für ein Sozialprojekt der Erlöserkirche übergeben, wo bedürftige Menschen Sachspenden erhalten bzw. zu einem sehr günstigen Preis zu kaufen.



Manfred Jagsch ist am 11. Feb. 2022 nach schwerer Krankheit gestorben. Er war noch im Oktober 2021 sehr positiv eingestellt und nahm einen Podcast auf. Lesen Sie den Nachruf auf den Seiten 6 und 7.

Golfclub Laab im Walde

GRATIS SCHNUPPERN JEDEN SONNTAG UM 12 UHR

Oster-Camp für Kinder
11.-15. April von 9-15 Uhr
Anmeldung und Info:
office@golflaab.at oder 02239/4392
Individuelle Termine für Platzreifekurse

GOLFCLUB LAAB im WALDE www.golflaab.at

9-Loch Turnierplatz • 18-Loch Übungsplatz
Golfschule • Driving Range • Platzreifekurse



In Kürze

Florian Netsch

Die Hoffnung ist groß, dass wir 2022 unser altes Leben wieder zurückgewinnen werden. Die Zeiten werden vorbei sein, dass wir uns alle als Hobby-Virologen austauschen und Krankheit bzw. mögliche Erkrankung werden nicht mehr das bevorzugte Thema unserer Kommunikation sein.

Wenn wir den Blick nach vorn richten, werden wir keine Lock-downs oder andere Einschränkungen unseres Lebens mehr befürchten müssen, sondern wir können wieder die Ärmel aufstrecken und für unsere Zukunft aktiv arbeiten.

Österreich ist im Vergleich zu vielen anderen Ländern besser durch die Krise gekommen und wir werden hoffentlich auch beweisen, dass wir nach der Krise unsere Wirtschaft auch wieder schneller als andere ankurbeln können. Ist Österreichs Wohlstand doch nicht nur seiner guten

geografischen Lage geschuldet, sondern auch der Tüchtigkeit der Menschen, die hier leben.

Wer noch Geld hat, sollte jetzt nicht alles sparen, sondern auch etwas ausgeben und aus unserer Sicht natürlich vor allem bei Betrieben in der Region, um diese zu unterstützen, damit wir wieder ein lebendiges Straßenleben mit florierenden Geschäften genießen können.

Besuchen Sie auch wieder Veranstaltungen und Lokale. Viele haben sich in den letzten beiden Jahren daran gewöhnt, sich zu Hause einzubunkern und möglichst wenig aus dem Haus zu gehen. Das war in Zeiten der Pandemie auch durchaus sinnvoll, jetzt sollten wir uns aber wieder öffnen und aufeinander zugehen. Das Leben ist endlich und es ist schade, wenn man zu viel versäumt und zu wenig erlebt.

Der Frühling steht vor der Tür, Ostern rückt immer näher, sorgen wir für eine Aufbruchstimmung. Lesen Sie in unserer Zeitung, welche Aktionen in den nächsten Wochen geplant sind und genießen wir das Leben...



Aus Ihrer DROGERIE SCHLESINGER

23,Geißgasse 9A Tel. 888 67 39

www.drogerieschlesinger.at

Gute Ideen setzen sich durch!

➔ **Insecticide 2000 - UNIVERSALER INSEKTENSCHUTZ**

- das langjährig bewährte **UNIVERSAL-INSEKTENSCHUTZMITTEL** - seit 1984

- getestet durch die österr. Lebensmittelversuchsanstalt und gemäß §16 LIMS-VH verkehrsfähig. Gutachten von der "Höheren Bundeslehr- & Versuchsanstalt für Biochemie und Schädlingsbekämpfung" in Wien

- **einfach in der Anwendung - sofort und anhaltend wirksam**

- ist für **Mensch und Tier** (/Warmblütler) **unbedenklich**, biologisch abbaubar

- hinterlässt **keine Flecken** und ist **geruchlos** und **hautverträglich**

- enthält den **natürlichen Wirkstoff Pyrethrum**

Vielfältig einsetzbar - probieren Sie selbst!



➔ **PASSBILDER:**

Nach der neuen EU-Regelung und innerhalb von 10 Minuten erhältlich!

Vergrößerungen, Ausschnitte, Bild von Bild u. v. m. können direkt von Ihrem digitalen Datenträger oder von Fotos ausgearbeitet werden.

Öffnungszeiten

MO-FR 9-13, SA 9-12 Uhr

**Paul Kelaridis
Ihr Schlossermeister in Mauer**

F
Ü
R

I
H
R
E

S
I
C
H
E
R
H
E
I
T

- Handläufe und
- Geländer für
 - Stiegen und
 - Terrassen
- Fenstergitter
- Sicherheitsschlösser
- Zylinder
- Stahltore



Schlossermeister

Paul Kelaridis

Werkstatt:

23, Dirmhirng. 106-108

Büro:

23, Silvester-Fruchtlg. 18

Auch in Zeiten von „Covid-19“ arbeiten wir unter Einhaltung der vorgegebenen Sicherheitsvorkehrungen weiter und sind für unsere Kunden jederzeit erreichbar. Ihre

**K.S.K.Kunstschlosserei
Kelaridis**

06502701711

Info@schlosserei-ksk.at

www.schlosserei-ksk.at



Revolution für Männer und Frauen

Was ist Kopfhautpigmentierung?

Im Grunde handelt es sich um eine Permanent Make-up Behandlung mit diversen Mehrwerten.

Diese spezielle Technik wird mit Einzel- und Mehrfachnadeln durchgeführt, um spärlich gewachsenen Haarflecken durch einen optischen Effekt entgegenzuwirken. Das Punktmuster auf der Kopfhaut wird farblich an den vorhandenen Farbton des Haares angepasst, verleiht mehr Volumen und lässt es voller erscheinen. In vielen Fällen wird durch diese einzigartige Behandlung das Haarwachstum aus den Follikeln stimuliert.

Das Ergebnis ist ein optischer Effekt, der den Eindruck einer höheren Haardichte oder bei einer Glatze die Entstehung von sehr kurzem Haarwuchs hervorruft.

Dünn werdendes Haar, Haar- ausfall, Glatze oder kahle Stellen können oft das Selbstbewusstsein mindern.

Nicht nur mit zunehmendem Alter, sondern auch krankheitsbe-

dingt verlieren Menschen ihre prächtige Haarpracht und verbringen Stunden im Badezimmer damit.

Am störendsten ist nicht nur schütteres, spärliches Haar, sondern wenn helle Bereiche der Kopfhaut durchschimmern.

Sind unter der Kopfhaut noch einige Haarwurzeln vorhanden, können diese durch die Behandlung der Haarfollikel mit den Nadeln stimuliert werden.

Das heißt, nach einer Behandlung kann es unter günstigen Bedingungen wieder zu Haarwachstum kommen.

Zusammenfassend ist der Behandlungseffekt grandios! Zum einen sieht das Haar nach der Behandlung wieder dicht aus und zum anderen kann es durch die mögliche Stimulation der Follikel wieder intensiver wachsen.

Mit dichtem Haar steigt das Selbstbewusstsein wieder und es ist eine Freude, täglich wieder in den Spiegel zu schauen.

Sabrina Liguori

Neu im Gesundheitszentrum Mauer:

Haarbodenverdichtung durch Pigmentierung



**SL Cosmetics
Sabrina Liguori**

Gesslgasse 19/2/7
A-1230 Wien

Tel.: +43 660 3004800

*Preisankünfte im Erstgespräch
(bis Ende Juli 2022 kostenlos)
plus individueller
Kostenvoranschlag!*

In Arbeitsgemeinschaft mit Cosmetic Eva Brode



PROFESSIONELL
TRANSPARENT
PERSÖNLICH

**Wir verkaufen
oder vermieten Ihre
Immobilie - zu
besten Konditionen.**

JETZT
KOSTENLOSE
BEWERTUNG
IHRER IMMOBILIE
ANFORDERN!

0699 15 15 22 00
www.zellmann.immobilien

Maurer Heimat



CITYBUS für MAUER?

von **Christl AYAD**

Für mich begann alles in Maria Enzersdorf. In der Lokalzeitung las ich von der Möglichkeit, vom bezirksweiten Angebot, im Bezirk zwischen dem M.E. Taxi und einem Anrufsammeltaxi wählen zu können. In diesem großen Gebiet betreffen die Zonen Fahrten im Ortsgebiet von Maria Enzersdorf, in Teilen von Mödling, die Badnerbahn in Wiener Neudorf und den Bahnhof Brunn.

Diese Ideen fand ich für gut und sie erlebten noch einen gehörigen Aufschwung, als ich mich mit Herrn Paletas Citytaxi konfrontiert sah. Wenngleich ich im Zentrum von Mauer bestens an die Öffis eingebunden bin, breiteten sich meine Gedanken gleich zum Georgenberg aus. Dorthin verwende ich immer mein Auto. Da geht es mir ja gut, doch alle ÖFFI-Benutzer müssen die Strecke ab der Autobushaltestelle Kaserngasse fast 15 Minuten steil bergauf zu Fuß bewältigen.

Ich darf aber nicht bei mir anfangen. Oft habe ich ein ungutes Gefühl im Winter, wenn die kleinen Pfadfinder zu ihren wöchentlichen Treffen im Finsternen und allein unterwegs sind. Bei uns am Georgenberg tut sich ja viel: Chorproben, Babyvormittage, Vorträge, Bastelarbeiten vor Weihnachten und Ostern, Film- und Diskussionsabende locken Interessierte an. Viele Touristen, Studenten und Universitätsprofessoren aus der Schweiz oder Deutschland sowie kunstinteressierte Österreicher melden sich zu Kirchenführungen an. Ich selbst werde mir kein Parkpicketl anschaffen, doch für meine Präsentation in und um die Wotrubakirche herum werde ich wohl die ein oder zwei Stunden zahlen müssen fürs Parken. Weiters fällt mir dazu ein, dass die Generation der

Aufbaujahre der Gemeinde am Georgenberg nicht mehr die Dreißig- und Vierzigjährigen sind, sondern zur Altersstufe 80 plus zählen. Gerade für jene Kirchenbesucher sind jene 300 Meter BERG eine Herausforderung!

Zuallerletzt fällt mir bei meiner Analyse noch die Gruppe der astronomisch Interessierten sowie die große Schar der Liebhaber unseres Pappelteiches ein: Rodeln und Drachensteigen lassen, die Sternwarte abends mit Fernrohr aufzusuchen sowie Freude am Wandern im Wienerwald nehmen oft ihren Ausgang am Ende der Anton Kriegergasse oder am Ottilingerplatz.

Der langen Rede kurzer Sinn: So ein Citybus brächte für diese vielen verschiedenen oben erwähnten Gruppen die ersehnte Erleichterung eines Randbezirkes. Die von mir genannten Orte könnten mit dem Citybus leicht abgefahren und aufgesucht werden. Zu überlegen wäre unter Umständen eine zeitliche Angleichung der Fahrzeiten an eventuelle EVENTS oder auch an die Hl. Messen für jene Kirchenbesucher, die diese Möglichkeit nützen wollen.

Wir verantwortungsbewusste Bürger stellen uns gerne, nein begrüßen absolut mit Enthusiasmus, autofreie Mobilität in unserem Bezirk und können dann mit gutem Gewissen unsere wertvolle Umwelt schonen.

Maria Enzersdorf – wir würden Deinem Beispiel gerne nachfolgen.

*Das wünscht sich
Ihre Christl Ayad 2022*

Petition für City Bus in Mauer!

In der Bezirkszeitung konnten Sie über Ernst Paletas (Pro 23) Idee, einen City-Bus in Mauer einzurichten, lesen.

Wir haben diesen Artikel auf <https://mauer.at> verlinkt. Gerne können Sie dort in den Kommentaren Ihre Meinung zu dieser Idee schreiben.

Für die Streckenführung wurden zwei Varianten konzipiert, die ebenfalls auf unserer Website abgebildet sind.

Schon jetzt gibt es einige begeisterte Stellungnahmen. Am 28.1. gab es zu diesem Thema eine Besprechung, wo sich Ernst Paleta mit einigen Interessent*innen über die weitere Vorgangsweise austauschte.

Mit dabei war auch Dipl. Ing. Hans Mittheisz, der in der Zwi-

schenszeit schon ein sehr gutes Gespräch mit Bezirksvorsteher Gerald Bischof zum Thema hatte und nun auf eine Stellungnahme der Wiener Verkehrsbetriebe wartet, um eine Petition einzubringen.

In Zeiten des Klimawandels scheint es Sinn zu machen, wenn man den Pappelteich, Sterngarten und Wotrubakirche mit einem flüsterleisen E-Bus erreichen kann. Dann fahren weniger Autos auf dieser Strecke, was für die Anrainer gut ist und niemand muss sich wegen dem Parkpicketl Sorgen machen.

Vor allem Menschen, die nicht mit dem Auto fahren können, weil sie zu alt oder zu jung dafür sind, würden von dem Bus profitieren (z. B. die Pfadfinder*innen in der Wotrubakirche).



Hochdosis Vitamin C Infusion



Jetzt vorsorgen...

Wollen Sie sich und Ihr Immunsystem in der kalten Jahreszeit gegen Infekte wappnen?

Kommen Sie, und lassen Sie sich eine Vitamin C Infusion geben!

Das Immunsystem wird gestärkt, das Infektionsrisiko wird reduziert, die Dauer von Erkältungen wird verkürzt, Stresssituationen werden besser toleriert.

Um die beste Wirkung zu erzielen, sind 1-2 Infusionen sinnvoll.

Ich freue mich auf Ihr Kommen.

Dr. Renate Bensberg FA f. Innere Medizin
Endresstraße 17/2
1230 Wien

Terminvereinbarung unter: 0650/5628045



Reparatur aller Marken!

Norbert Kornberger

0664/52 58 756

Ihr KFZ-Techniker in Mauer

Speisingerstr. 159
1230 Wien

www.kfz-kornberger.at
n.kornberger@aon.at

Das Bodenpersonal lässt manchmal zu wünschen übrig...

...das werden Sie sich vermutlich auch schon manchmal gedacht haben, bei manchen Nachrichten über Missbrauch in der Kirche. Dabei hilft uns der Hinweis, dass es in manchen staatlichen Erziehungseinrichtungen sehr arg zugegangen ist, und dass es leider schlimme Missbrauchserfahrungen auch im familiären Bereich gibt, herzlich wenig. Denn jeder Fall ist einer zu viel. Und wir Vertreter der Kirche stehen eben umso mehr unter dem Anspruch des Evangeliums, da wir es auch verbreiten wollen.

Daher kann ich nur sagen: Ich schäme mich und bedaure von Herzen, was manche Vertreter der Kirche angerichtet haben. Dabei geht es ja nicht nur um sexuellen Missbrauch. Wie oft wurden Kinder in vergangenen Zeiten auch von Priestern oder Religionslehrern geschlagen oder zur Schnecke gemacht, weil sie am Sonntag nicht zur Messe gekommen sind oder wegen ganz banaler kleiner Ausrutscher oder falscher Antworten auf die gestellten Fragen im Katechismus.

Kardinal Schönborn hat am 31.3.2010 im Dom u.a. gesagt: „Wir bekennen, dass wir über ande-



Foto: Martin Jäger

re verfügen und sie besitzen wollen.

Einige von uns haben sich deshalb der Körper der Schwächsten bemächtigt.

Wir bekennen, begehrt zu haben nach Sicherheit, Ruhe, Macht und Ansehen.

Einigen von uns war der Anschein der Makellosigkeit der Kirche wichtiger als alles andere.

Wir bekennen diese Schuld... Wir sind bereit, unsere Verantwortung für Geschichte und Gegenwart anzunehmen, einzeln und gemeinsam. Wir sind bereit, unsere Denk-

und Handlungsmuster aus dem Geist Jesu zu erneuern und an der Heilung der Wunden mitzuwirken.“

Ich bitte um Vergebung, falls auch jemand von Ihnen, der oder die diese Zeilen liest, ähnliche Erfahrungen machen musste. Ich tue es auch an Stelle jener Personen, die vielleicht nicht mehr leben, deren Verhaltensweisen aber den Geschädigten ein Leben lang weh tun.

Gerne würde ich mir Zeit nehmen, Ihre Erfahrungen, auch Ihre Klagen anzuhören. Das ist das Mindeste, was ich beitragen kann und möchte. Bitte fassen Sie sich ein Herz, wenn es Sie betrifft, und kommen Sie in meine Sprechstunde am Freitag von 9 bis 10 Uhr oder zu jedem Zeitpunkt, den wir vereinbaren:

pfarrkanzlei@pfarremauer.at
oder **01/8881318**

Hoffentlich lernen wir dazu – als gesamte Gesellschaft. Kirchliche Mitarbeiter, ehrenamtliche (im Bereich der Kinder- und Jugendseelsorge) wie hauptamtliche, bekommen neuerdings verpflichtende Schulungen im Bereich der Prävention. Es geht dabei nicht nur um ein Regelwerk und Bestimmungen, wie z.B. dass wir uns nicht mit einem Kind allein in einem Raum aufhalten sollen, sondern um das Einüben und eine Kultur von acht-

samem Miteinander, wo es auch nicht mehr angeht, Kinder als „halbe Portionen“ zu betrachten, sondern auf Augenhöhe mit ihnen umzugehen. In Wahrheit profitieren beide Seiten davon. Jesus hat auch nicht ohne Grund gesagt: Werdet wie die Kinder und lernt von ihnen.

Pfarrer Harald Mally

b.A. Hören Sie auf
<https://bezirkspodcast.at> Episode 9

TERMINE

Mo 14.3./ 28.3./ 11.4. – 19:30 bis 20:30 – Pfarrsaal St. Erhard

Begegnungen in und mit der Bibel

3 bibliologische Abende mit Kurt Schmidl Anmeldung bei: familieschmidl@utanet.at

Fr 18.3. bis Fr 25.3. – Kirche St. Erhard

„SoulSpace“ interaktive Ausstellung

(Öffnungszeiten siehe HP/ Fr 25.3.

Ganztätig)

Fr 25.3. – 18:00 – Kirche St. Erhard

„Versöhnungsfest“

Fr 8.4. – 19:00 – Start Kirche St. Erhard

Kreuzweg durch Mauer

Sa 9.4. – 15:30 – Kirche St. Erhard

Krankmesse

So 10.4. – 9:30 – Rathauspark

Palmsonntag mit lebendem Esel

Sa 16.4. vormittags & nachmittags – verschiedene Orte **Speisenweihe** mit Pfarrer Harald Aushänge und HP beachten

Pfarre Mauer - St. Erhard, Endresstraße 117, 1230 Wien, Telefon: 888 13 18

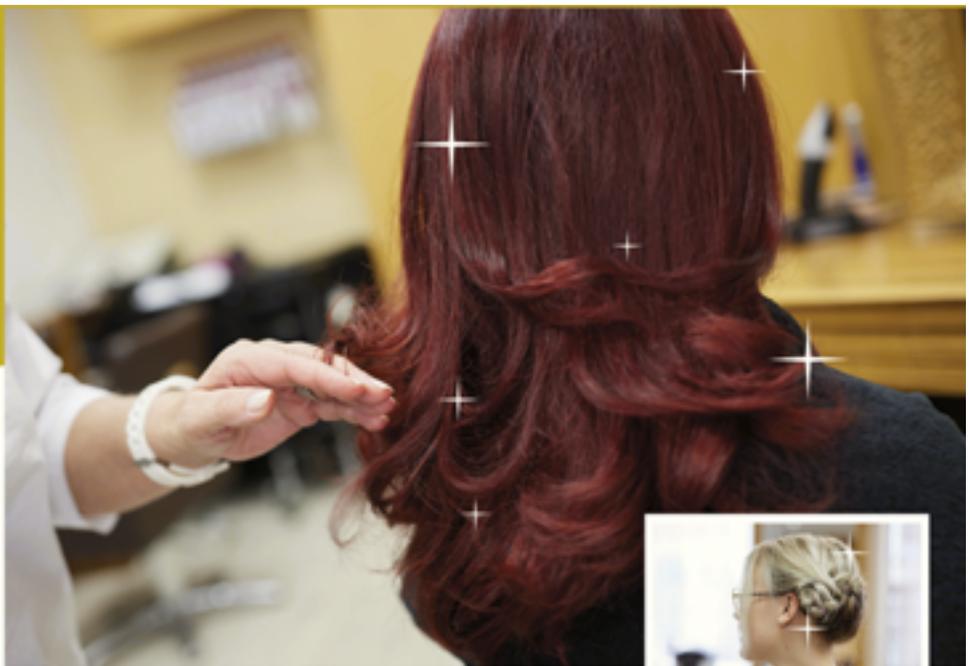
E-Mail: pfarrkanzlei@pfarremauer.at, Internet: www.pfarremauer.at



FRISEURSALON
DAVID

**ENDLICH,
JAAAAH,
ICH WILL!**

IHR LANGERSEHNTER, GROSSER TAG IST AUFREREND GENUG – GENIESSEN SIE DESHALB BEI EINEM GLASERL PRO-SECCO ENTSPANNTE VORBEREITUNGEN VON KOPF BIS FUSS IN UNSEREM NEU RENOVIERTEN SALON.



ÖFFNUNGSZEITEN

Dienstag - Freitag: 8:00 - 17:30 Uhr
Samstag: 7:30 - 12:00 Uhr

SALONLEISTUNGEN

Friseur Damern/Herrern/Kinder, Fußpflege, Maniküre

ADRESSE & KONTAKT

Geßlgasse 19, 1230 Wien
Tel.: 01-8891641

NEUE WEBSITE

www.friseursalon-david.at

Aus dem Archiv der Maurer Heimatrunde

Manfred Jagsch (1946-2022)

Im Oktober 2021 haben wir uns zum Podcast getroffen, der weiter unten verlinkt ist. Mit Worten lässt sich gar nicht fassen, was Manfred Jagsch hier persönlich und auch zwischen den Zeilen sagt. Vor allem auch, WIE er es sagt. Schon damals war er schwer krank, trotzdem konnte das seine positive Ausstrahlung überhaupt nicht trüben, und er war überzeugt, dass er die heimtückische Krankheit besiegen wird. Unglaublich, dass am 3. März um 11 Uhr nun das Begräbnis von Manfred Jagsch stattfand. Natürlich am Maurer Friedhof und natürlich unter großer Anteilnahme der Maurer Bevölkerung.

Obwohl er durch diese Krankheit schon etwas geschwächt war, trug er noch im Oktober zwei schwere Aktenordner, die er zum Gespräch mitnahm und die seine erfolgreiche Karriere in Mauer eindrucksvoll dokumentierten, wie nichts unterm Arm.

Sein größter Erfolg war ohne Zweifel seine wunderbare Beziehung mit seiner Frau Magda. Selten traf man einen von beiden allein. Vor wenigen Wochen sah ich Magda zufällig am Maurer Hauptplatz, da wartete sie auf Manfred, der gerade bei Dr.



Auszeichnung von der
Wirtschaftskammer.

Becker seine Zähne kontrollieren ließ.

Im Podcast spürt man nicht nur die überfließende Liebe zu seiner Frau. Liebe geht ja bekanntlich oft durch den Magen und so ist es wenig verwunderlich, dass er – gefragt nach seiner Lieblingspeise – antwortete: Alles, was meine Frau kocht. Auch seine Kinder und Enkelkinder waren ein Lebensmittelpunkt für ihn, und er hoffte so sehr, dass er mit allen gemeinsam 2022 noch einmal in sein bevorzugtes Ur-



Manfred Jagsch war immer ein guter Teamworker. Noch im Oktober 2021 organisierte er die Ausstellung „100 Jahre Filmstudio Rosenhügel“ gemeinsam mit Heimatrunde-Obmann DI Wolfgang Mastny. Foto: Mag. Christl Ayad.

laubsland Dänemark würde fahren können. Am 11. Februar ist dieser schöne Traum endgültig zerbrochen.

Auch nach seiner Pensionierung und der Übergabe des Papierfachgeschäfts blieb Manfred in Mauer präsent. Wenn er über die Geßlgasse ging, wurde er ständig angesprochen, genau so beim Heurigen oder sogar in der Inneren Stadt traf er immer wieder zufällig seine alten Kund*innen, mit denen er gern plauderte.

In enger Zusammenarbeit mit der Maurer Heimatrunde organisierte

er noch im Oktober 2021 eine große Ausstellung „Hundert Jahre Filmstudio Rosenhügel“. Hier konnte der leidenschaftliche Sammler von Briefmarken (er war seit 1967 Mitglied des Briefmarkensammler-Vereins donau) mit den Heimatkunde-Experten hervorragend zusammenarbeiten. Siehe das Foto mit DI Wolfgang Mastny, dem Obmann der Maurer Heimatrunde.

Als Obmann des Maurer Geschäftsleutevereins brachte Manfred mit seinem Team viel für Mauer weiter, und auch noch Jahre später erinnern sich alle gut daran, dass er einfach der „Prä-

HEURIGENINFO

EDLMOSER, M. Lange G.123,
Tel. 889 86 80, 18.3-3.4., 29.4.-15.5. tgl.
14.30-23.00 h

GRAUSENBURGER, Maurer Lange
G. 101a, Tel. 888 13 54 7.4.-1.5., 16.5.-
9.6. tgl. 11.30-23.00 h

HOFER, Maurer Lange Gasse 29,
Tel. 888 73 80 11.3.-27.3., 18.5.-3.6.
Mo-Sa ab 14.30 h, So u. Fei ab 10.00 h

LENTZ, Maurer Lange Gasse 78,
Tel. 888 52 62, 10.3.-30.3., 12.5.-29.5.
Mo-Sa ab 11.30, So/Fei ab 10.00 h

LINDAUER-HOF (Gasthaus),
Maurer Lange G. 83, Tel. 888 51 72,
10-23 h, Mo. Ruhetag!
<https://www.lindauerhof.at/>

STADLMANN, Maurer Lange G. 30,
Tel. 889 28 48, 28.3.-15.4., 4.5.-18.5.
Mo-Sa ab 14.30 h, So/Fei ab 11.30 h

STEINKLAMMER, Jesuitensteig 28,
Tel. 888 22 29, Di-Do, 15-23 h, Fr-So
12-23 h 11.3. bis 27.3., 15.4. bis 1.5.

WEINDORFER, Maurer Lange G.
37, Tel. 8887161, -13.3., 1.4.-19.6.
Mo-Fr ab 11.30-23, Sa/So/Fei ab 10-
23 Uhr

WILTSCHKO, Wittgensteinstr.
143, Tel. 8885560, Mi-Fr. ab 13.00
h, -3.4., 16.4.-29.5. Sa/So/Feiertag ab
11.30 h, Mo + Di Ruhetag (außer
Feiertag)

ZAHEL, Maurer Hauptplatz 9,
Tel. 8891318, -19.3. Mo- Sa: 16:00
– 23:00, So: Ruhetag
<https://www.zahel.at/>

RODAUN:

BERANEK, Ketzergasse 429,
Tel. 888 72 63, 25.3.-10.4., 6.5.-22.5.
9.00-22.00

DISTL, Ketzergasse 457-459,
Tel. 889 98 98, [https://www.weinbau-
distl.at/](https://www.weinbau-distl.at/), 12.3.-10.4., 30.4.-26.6. nur Sa
ab 15.00 h, und So/Fei ab 14.00 h



Wir nehmen uns Zeit.
Wir helfen Ihnen.

RAT UND HILFE VON 0 BIS 24 UHR

Tel.: (01) 769 00 00

Landstraßer Hauptstraße 36, 1030 Wien

Alserbachstraße 6, 1090 Wien

Silbergasse 5, 1190 Wien

Maurer Hauptplatz 10, 1230 Wien

Am Hauptplatz 9, 2320 Schwechat

www.bestattung-pax.at





Die Ausstellung "100 Jahre Filmstudio Rosenhügel" am 21. und 22. Okt. 2021 im Festsaal des Liesinger Rathauses war ein Riesenerfolg.
Foto: Ing. Horst Zecha.

sident“ war, auf den man sich immer verlassen konnte und der so viel zum positiven Klima im Verein beitrug.

Er hätte seine Enkelkinder gern aufwachsen gesehen. Magda und ihre Kinder werden ihnen über ihren Großvater erzählen und nicht nur in ihren Herzen wird er weiterleben.

Hören Sie auf

<https://bezirkspodcast.at>

den Podcast mit Manfred Jagsch, der im Oktober 2021 aufgenommen wurde. Zum Podcast habe ich folgenden Text geschrieben:

Manfred Jagsch - der Präsident

Ich kenne Manfred Jagsch, den Sohn des Papierhändlers, seit meiner Kindheit. Er ist wenige Jahre älter als ich und hat schon als junger Mensch im Geschäft

ausgeholfen. Verkaufen gefällt mir und so gefallen mir auch gute Verkäufer, die ich sehr bewundere. Es war gar nicht so sicher, dass er dem Vater nachfolgen wird, als dieser aber unerwartet und früh starb, war es doch sicher.

Was macht einen guten Verkäufer aus? Da fällt einem natürlich zuerst Fachkompetenz ein. Wenn sich jemand nicht auskennt, wirkt er auf alle Fälle irgendwie fehl am Platz. Da liegt auch die große Konkurrenz der Online-Portale, wo man unzählige Bewertungen findet, meist Fake von guter Information leicht unterscheiden kann und so nach einiger Zeit (wenn man sich diese nehmen will) unvergleichlich gut Bescheid weiß. Ein längeres Beratungsgespräch im Laden kann hingegen schon stressig sein, vor allem, wenn andere bereits ungeduldig warten. Es ist auch die Frage, ob ein Verkäufer zu jedem

Produkt tatsächlich so viele Aspekte überblickt wie in hundert Bewertungen abgebildet sind. Wenn man sich allerdings auf die Kompetenz des Verkäufers verlässt und dessen Autorität anerkennt, dann kann es sehr schnell gehen und man hat das Produkt seiner Wünsche, vor allem, wenn im Geschäft die notwendige Auswahl vorhanden ist.

Den guten Verkäufer macht daneben aber noch etwas anderes aus. Er findet rasch Kontakt zum Kunden, erkennt, was dieser braucht und kann in der Sprache des Kunden – also klar und ohne unnötige Fachbegriffe – kommunizieren. Verkaufen ist Kommunikation. Verkäufer, die das nicht erkennen, werden nie so erfolgreich sein wie die, denen das klar ist.

Wenn man in den Olymp der Verkäufer aufsteigen will, dann muss man auch noch ein Typ sein, der vielen sympathisch ist. Es gibt da keinen bestimmten Typ, und es wird wohl auch keinen geben, der allen sympathisch ist. Aber eben vielen. Ideal ist natürlich, wenn man sich nicht nur unterhalten kann, sondern wenn man auch unterhalten kann.

Schaut man sich dieses Profil in Ruhe an, erkennt man, dass es wirklich nicht leicht ist, ein guter Verkäufer zu werden, wobei ich der Überzeugung bin, dass man einige Skills dieses Berufs gar nicht lernen kann. Man wird kein guter Verkäufer, sondern man ist ein guter Verkäufer. Der Beruf ist komplex und wenn man es nicht im Blut hat, dann wird man über

den Durchschnitt nicht hinauskommen.

Manfred Jagsch war ein guter Verkäufer. Er war auch ein guter Geschäftsmann, der richtig geplant und eingekauft hat, aber das soll hier nicht das Thema sein. Ein guter Geschäftsmann muss kein guter Verkäufer sein. So kommt es auch, dass er Jahre nach seiner Pensionierung immer noch gerne von den ehemaligen Kunden angesprochen wird, weil er ihnen einfach fehlt. Und so kam es auch, dass er seinerzeit von anderen Mitgliedern des Geschäftsleutevereins zum Obmann gewählt wurde und dass er mit einer gewissen Selbstverständlichkeit von allen als Herr Präsident angesprochen wurde.

Norbert Netsch

Sind Sie zufrieden mit Ihrer Büroorganisation oder benötigen Sie sporadisch Hilfe? Profitieren Sie von meiner langjährigen Erfahrung und dem umfangreichen Know-how.

Sie haben Texte zu korrigieren und benötigen professionelle Hilfe? Ich helfe, dass Ihre Botschaft lesefreundlich und treffsicher bei Ihren Kunden ankommt.

Renate Rosner
Büromanagement & Lektorat

Mitglied bei: 0676 941 81 41
renate.rosner@raon.at
www.rosnerbuero.at

Wirtschaftstreuhand
MAG. GEORG MAZANEK
STEUERBERATER

Ihr persönlicher Berater für:

- ◆ **Buchhaltung**
- ◆ **Lohnverrechnung**
- ◆ **Jahresabschluss**
- ◆ **Firmengründung**

1230, Leo Mathauser-Gasse 71/4
Tel.+Fax: 01 / 889 37 85
Mobil: 0664 / 381 98 91
E-Mail: kanzlei@mazanek.net
www.mazanek.net

Öffentlicher Notar Dr. Tschernutter & Partner, am Hauptplatz, gibt Antwort:

Was ist ein Belastungs- und Veräußerungsverbot (BVV)?

Das Belastungs- und Veräußerungsverbot besteht in der Verpflichtung, z.B. eine Liegenschaft ohne Zustimmung eines anderen weder zu belasten noch zu veräußern. Grundsätzlich kann man eine solche Verpflichtung jeder beliebigen Person gegenüber eingehen. Wirklich Sinn ergibt das Belastungs- und Veräußerungsverbot allerdings erst dann, wenn es im Grundbuch eingetragen und damit gegen jeden Außenstehenden wirksam wird, was nur in einem eingeschränkten Personenkreis zulässig ist. Das eingetragene BVV bewirkt dann einerseits, dass der Verpflichtete für jede Art der Belastung und Veräußerung die Zustimmung des Berechtigten braucht, andererseits, dass schützt es großteils vor zwangsweiser Pfandrechtsbegründung und somit vor „ungewollten“ Gläubigern schützt. Belastungs- und Veräußerungsverbote wirken auf Lebensdauer des Berechtigten und des Verpflichteten. Wenn also einer dieser beiden verstirbt, erlischt das Verbot und ist im Grundbuch zu löschen.

Wenn solche Vereinbarungen offensichtlich zur Benachteiligung von (bereits vorhandenen) Gläubigern abgeschlossen werden, unterliegen sie der Anfechtung.

Ihr Notar am Maurer Hauptplatz berät Sie gerne in Fragen der Vertragsgestaltung und den steuerlichen und gebührenrechtlichen Folgen.

1230 Wien, Maurer Hauptplatz 7, Tel. +43 1 886 31 86 Fax +43 1 886 31 68
Email: notar@tschernutter.co.at www.tschernutter.co.at

FRÜHLING in Mauer

Voll Zuversicht und Begeisterung für Mauer starten wir ins Jahr 2022!

Endlich - die Eissaison hat am Maurer Hauptplatz wieder begonnen!



Uli & Alexander Reinbacher

„Das Eis“ von Uli & Peter & Alexander Reinbacher am Maurer Hauptplatz 10, hat seit 4. März wieder geöffnet und bringt damit endgültig den Frühling nach Mauer! Mit Liebe, Leidenschaft und besten Zutaten kreiert Uli wieder die köstlichsten Eissorten, die uns dann in der Eissitrine, zum hemmungslosen Eisschlecken verführen.

Wir sind schon auf die Eissorte des Jahres gespannt und freuen uns, wenn wir Eis und Kaffee oder auch vielleicht ein Glaserl Prosecco oder Aperol-Spritz, in der Sonne im Schanigarten genießen können!

Uli, Peter, Alexander und ihr Team freuen sich auf euch - denn es ist endlich wieder Hochsaison im Eissalon!

Zaun, Gartentor, Geländer, Treppe! Klavierfabrik????-Schlosserei Fontanari!



Edgar Fontanari - man at work

Perfektes Handwerk, ehrliche Angebote und zufriedene KundInnen liegen Edgar Fontanari besonders am Herzen. Der vielseitige Schlosser, mit Vorarlberger Wurzeln, hat vor mehr als 20 Jahren seinen perfekten Standort, in der denkmalgeschützten ehemaligen Klavierfabrik(!) Pattart in der Endresstraße 18 gefunden.

Klassische Schlosserarbeiten werden mit der gleichen Perfektion ausgeführt wie Sonderanfertigungen. Zäune sind der passende Rahmen für jedes Haus und Zäune zu fertigen, restaurieren oder reparieren sind zur Leidenschaft geworden. Gartentore, Treppen, Vordächer, Carports werden nach Kundenwunsch maßgenau gefertigt.



Bunter Frühlingsgruß zum Valentinstag!

Liebgewordene Traditionen sind schon was Schönes und so freuen wir uns jedes Jahr auf den Valentinstag und verschenken bunte Primeln an unsere KundInnen. Ob für den Frühstückstisch, das Fensterbrett, den Balkon oder Garten, dieser erste Frühlingsgruß von den Maurer Geschäftsleutereverein wird gerne mit nach Hause genommen!

Heuer verschenken wir ein Lachen!

Traditionen machen manchmal Pause, denn auch heuer ist uns das Verschenken der beliebten Mini-Faschingskrapfen in den Geschäften am Faschingsdienstag zu unsicher.

Anstatt Krapfen verschenken wir heuer ein Lachen, indem der Geschäftsleutereverein Mauer die Rote Nase Clowndoctors mit einer Spende von € 200,- unterstützt - für mehr Fröhlichkeit und Ablenkung, wenn das Lachen gerade schwer fällt.



Eine Spendenaktion zugunsten von:


ROTE NASEN
CLOWNDOCTORS

Bunte Ostereier - endlich wieder vom Osterhasen

Am Karsamstag, 16. April hoppeln wieder die beliebten Osterhasen durch Mauer und verteilen bunte Ostereier an Groß und Klein. Im Namen des Maurer Geschäftsleuterevereins wünschen sie ein frohes Osterfest!



OSTERN in Mauer



Der Osterhase hat die schönsten Ideen für Ostergeschenke in Mauer entdeckt!

Der Osterhase hat in den kleinen feinen Maurer Geschäften Inspirationen für das Osternest gefunden.

Die große Auswahl an schönen und feinen Dingen, die freundliche und kompetente Beratung machen es nicht nur den Osterhasen leicht, das passende Geschenk zu finden.

Persönliche Gespräche, gustieren, probieren und staunen, so wird **Einkauf in Mauer** zum charmanten Einkaufserlebnis. Hier einige Impression vom Osterhasen aus Mauer.



Feine Frühlingsmode in allen Größen findet der Osterhase bei **MOTEE**, Maurer Hauptplatz 10

Für große und kleine Leseratten, der passende Lesestoff kommt aus der **Buchhandlung in Mauer**, Geblgasse 8a



Originelle und besondere Geschenkideen begeistern den Osterhasen bei **Design im Griff**, Endresstraße 104



Frühlingshafte Dekoration nicht nur für den Ostertisch und feine Geschenke bezaubern den Osterhasen bei **Papier&Spiel in Mauer**, Geblgasse 1



Glamoröse oder zarte Schmuckstücke entdeckt der Osterhase bei **Juwelier Brunner** in der Geblgasse 9a.



Handgefertigte Puppen und wunderschönes Holzspielzeug entzücken in der **Bücherstube**, Speisinger Straße 258



In bunten Schals, kuscheligen Frühlingspullover und stylischen Taschen versteckt sich der Osterhase bei **Wunderstück**, Maurer Lange Gasse 64

Bald wieder auf Straßenbahn und Autobus

Die Fotografin **Sandra Schartel** setzt einige unserer Maurer UnternehmerInnen für die Straßenbahn- und Autobuswerbung gekonnt in Szene und Visagistin **Daniela Vasic** hat unsere natürliche Schönheit mit viel Geschick und Können betont.



www.die-photographie.at

Ein kleiner Einblick ins Making of auf www.einkaufen-in-mauer.at



Magda und Manfred Jagsch 2007
Foto Monika Klinger

Wir trauern um **Manfred Jagsch** Gründungsmitglied unseres Maurer Geschäftsleutevereins und unser Obmann bis 2007. Sein Unternehmergeist, sein Humor und seine Herzlichkeit haben Mauer nachhaltig geprägt. Unsere tiefempfundene Anteilnahme gilt seiner Familie.

MAUER IST LEBENDIG UND VIELFÄLTIG

- LERNEN SIE UNS UND UNSERE UNTERNEHMEN KENNEN, WIR FREUEN UNS AUF SIE!



Alle Informationen zu unseren Mitgliedsunternehmen und Veranstaltungen in Mauer finden Sie im Internet auf

www.einkaufen-in-mauer.at



einkaufsstrassen.at



Herbert Hofmann, Samariterbund
Obmann der IG Speising

<https://facebook.com/einkaufeninspeising>
<https://instagram.com/einkaufeninspeising>



Die meisten Expert*innen sind sich zurzeit einig, dass wir die Pandemie nach zwei Jahren nun doch überstanden haben und unser normales Leben wieder zurückgewinnen werden.

Wir haben in den letzten Wochen über 50 Betriebe in Speising geschrieben und sie eingeladen, Mitglieder unseres Vereins zu werden. Mit der Fa. Ammersin haben wir bereits für einen Freitag im Mai ein Treffen mit Geschäftsleuten zu einer gemütlichen Getränkeverkostung ab 18 Uhr vereinbart. Unser Ziel ist es, dass sich möglichst viele Geschäftsleute im Bezirk kennenlernen und dann auch überlegen, wie sie sich am besten gegenseitig unterstützen könnten, bzw. wie wir als Verein sie unterstützen könnten.

Das Geschäftsjahr 2022 wird bestimmt herausfordernd, weil wir alle erst wieder lernen müssen, normal zu leben, unbeschwert aus dem Haus zu gehen

und mit Freude andere Menschen zu treffen.

Natürlich geht es jetzt auch darum, dass man wieder konsumiert und nicht spart, falls man Geld hat, weil durch das Sparen die Wirtschaft gebremst wird und der allgemeine Wohlstand sinkt, wenn Geschäfte geschlossen und Menschen gekündigt werden müssen.

Zusammenhalten ist also das Gebot der Stunde. Unterstützen Sie bitte besonders die Betriebe in Ihrer unmittelbaren Wohnumgebung. Nur so stellen Sie sicher, dass Sie nicht in absehbarer Zeit in einem Grätzl mit vielen geschlossenen Lokalen leben.

Wir gehen auf alle Geschäftsleute zu, unterstützen Sie uns aber bitte auch, indem Sie in Gesprächen auf unsere Zeitung und den Verein der IG Speising hinweisen. Damit leisten Sie einen wichtigen Beitrag dafür, dass es wieder bergauf geht.



Erste Hilfe

KURSE

retten Leben!

Erste Hilfe leisten kann Jede/r!!!

Ob Kreislaufkollaps, Verbrennung oder Verkehrsunfall:
Wissen Sie, was im Notfall zu tun ist?

➔

ERSTE HILFE-KURSE

im Schulungszentrum

➔

ERSTE HILFE-PARTY

bei ihnen zu Hause



Sie wählen das Thema, Ihre Gäste sowie den Ort, wir kommen zu Ihnen!
Schauen Sie auf www.asb915.at/kursangebote und wählen Sie den Inhalt Ihrer persönlichen Party.
Wir freuen uns Sie und Ihre Gäste im von Ihnen gewählten Thema in Erste Hilfe zu unterweisen.

SCHULUNGSZENTRUM WEST
Gruppe Rudolfsthal-Fünfhaus
Speisinger Str. 56 | 1130 Wien
Büro: Mo-Fr 8-13 Uhr

☎ **01/4190731**

➔ www.asb915.at



INTERESSENSGEMEINSCHAFT DER KAUFLEUTE SPEISING
IHRE NAHVERSORGER IM PORTRÄT



Renate Rosner
Büromanagement
& Lektorat

DIE Lösung für Büro und Texte.

Im Büroservice unterstützt die Allrounderin mit 30-jähriger Erfahrung Firmen in der Administration. Das sind etwa Sekretariatsarbeiten, Rechnungslegung, Eventorganisation, Marketingagenden, Betreuung von Social-Media-Kanälen oder projektbezogene Einzelaufträge. Von Privatpersonen wird sie gerne für die Organisation der privaten Unterlagen und für die Erstellung von Fotobüchern gebucht. Beim Lektorat hilft sie, Texte so zu korrigieren und optimieren, dass der Inhalt ohne Schwierigkeiten lesbar ist. Renate Rosner betreut die Autorin Katzina Verde, regelmäßig erscheinende Automobilzeitschriften im A&W Verlag,

korrigiert ebenfalls Bachelor-/Masterarbeiten sowie Webseiten-texte und arbeitet eng mit freien Redakteuren als Korrektorin zusammen.

Die gebürtige Tirolerin ist seit 22 Jahren in Mauer beheimatet, gut vernetzt und unterstützt die IG der Kaufleute Speising als Schriftführerin sowie im 23. Bezirk die Wirtschaftsinitiative WIR 23. Stetige Weiterbildung ist ihr sehr wichtig. Die Expertin hat u. a. eine Ausbildung als Social Media Specialist und ist geprüfte Public Relation Managerin.

„Das Schönste an meinem Beruf ist, dass ich meine Kunden in den unterschiedlichsten Bereichen unterstützen kann. Meine Arbeit ist meine Leidenschaft und ein positiver Antrieb für jeden neuen Tag. Sie bringt mich dazu, Herausforderung als Chance zu verstehen und neue Ziele zu erreichen.“

Kontakt: www.rosnerbuero.at
Tel. 0676 941 81 41



Heidi Kroll
Grafik-Design

Mit Leidenschaft gestalten und visualisieren.

Das Leistungsspektrum der aus Bayern stammenden Heidi Kroll umfasst alle Bereiche des Grafik-Design – Corporate Design, sprich Logodesign, Geschäftsaufstattungen, Gestaltung von Anzeigen, Broschüren, Folder, Kataloge, Magazine, Aussenwerbung, Verpackungsdesign sowie Webdesign, Vorlagen für Social Media, etc.

Sie arbeitet eng mit mehreren Agenturen zusammen und kann so auf ein gutes Netzwerk aus der Branche zurück greifen.

Zu Ihren Kunden zählen Hotel- und Tourismusbetriebe, Industriebetriebe, Lebensmittel- und Nahrungsergänzungshersteller, die Kosmetikbranche sowie verschie-

dene Klein- und mittelständische Unternehmen.

„Ich schätze die Vielfalt an meinem Beruf. Am liebsten habe ich eine Vielzahl an Projekten auf meiner To-Do Liste stehen. Da ist dann auch gut koordiniertes Arbeiten gefragt.“

Sich in die Bedürfnisse und Strukturen der Kunden hineinzuversetzen und dabei oft komplizierte Unternehmensstrukturen, z.B. auf einer Website einfach und userfreundlich zu visualisieren, das sind Herausforderungen, die Heidi Kroll besonders schätzt. „Wenn ich dann das Feedback vom Kunden bekommen, dass sie jetzt richtig gut mit der Website arbeiten können und sie zum Unternehmenserfolg beiträgt, dann macht mich das happy und auch ein bisschen stolz.“

Für die IG Speising ist Heidi Kroll die Ansprechpartnerin für alle grafischen Angelegenheiten.
Kontakt: web-grafik-design.at
Tel. 0699 19245113

Über 40 Podcasts sind auf <https://bezirkspodcast.at> schon online!

Es gibt wieder eine Reihe von neuen Podcasts mit interessanten Persönlichkeiten.

In EPISODE 33 erzählt **Chefarzt Dr. med. Calin Gurguta**, worauf man im Alter besonders achten muss. Er ist Facharzt für Innere Medizin und Geriatrie und arbeitet bei Pro Age am Hietzinger Kai 133 und im Zentrum für Altersmedizin Ameos in der Schweiz. Seit Februar 2022 führt der gefragte Experte auch eine Ordination im Kaufpark Alterlaa.



Dr. med. Calin Gurguta

In EPISODE 34 hören Sie **Walter Mohl**, der als pensionierter Lehrer in der Steingasse, Moderator, Manager und wohlthätiger Mensch viel zu erzählen hat. Walter Mohl unterstützt schon seit Jahren indische Straßenkin-

der und fährt auch selbst nach Indien, um sie dort zu unterrichten oder einfach zu helfen. Falls Sie seine Projekte unterstützen wollen, schreiben Sie ihm einfach: w.mohl@icloud.com



Walter Mohl



Kurt Nekula

In EPISODE 35 hören Sie den Podcast mit **Kurt Nekula**, Präsident von Licht ins Dunkel, der vom Lehrer in der Steingasse bis zum Sektionschef im

Bildungsministerium in vielen Funktionen das österreichische Bildungssystem in den letzten Jahrzehnten mitgestaltet hat. 2021 hat er dazu das Buch Auf dem Weg zu einer offenen, fairen Gesellschaft herausgebracht.



Mark Klenk

In EPISODE 36 hören Sie **Mark Klenk**. Er schreibt Romane, Prosa und Lyrik auf Englisch und auf Deutsch. Zusätzlich zu seinen Mitgliedschaften bei IG Autorinnen Autoren Österreich, P.E.N.-Club Austria, Writers in Prison, Institut für Jugendliteratur und IG Kultur Wien ist er als Schriftsteller, literarischer Übersetzer und Visual Artist tätig. Sein aktuelles Buch heißt "Kite" ein Gedicht in 50 Sprachen. Er begeistert auch bei seinen Lesungen.



Dr. Gerald Netzl

In EPISODE 38 hören Sie den Podcast mit **Dr. Gerald Netzl**, der als Bezirkshistoriker für das Magazin Hotspot Liesing bestens bekannt ist und sein Leben aus großer Überzeugung und mit viel Engagement dem Antifaschismus widmet.



Mag. Michael Frankenstein

In EPISODE 39 hören Sie **Mag. Michael Frankenstein**. Er unterrichtet seit 1989 an der Antonkriegergasse. In der Band „Immerhin“ spielt er Klarinette, Saxofon oder Tin-Wistle, außerdem leitet er regelmäßig Workshops für Chöre und ist ein begnadeter Pädagoge.

Foto: Martin Jäger





DIE IG KAUFLEUTE WÜNSCHEN EIN FROHES OSTERFEST

	Raumausstattung Beisteiner		Galerie, Antiquariat Speising, Mühlberger		HYPOXI Studio Wien
	Kutzendörfer & Dworak GmbH		Restaurant Ambrosia KG Christos Tzimpis		Büromanagement & Lektorat Renate Rosner
	Bandagist Giendl GmbH		Smashing Suns Mocker und Florian OG		Änderungsschneiderei Nefize Durmus
	Hand- und Fußpflege Speising		Installateur Brüder Solly OG		Chocofalla®
	Kichererbse Vegetarische Köstlichkeiten		Viktor Zehetner & Söhne GmbH		Hundesalon Tieroase Susanne Lakner
	VHS Hietzing		Arbeiter-Samariter-Bund Gr. Rudolfshaus/Fünfhaus		Deko und Bau Yoeddy Ramirez
	FMS Event Network GmbH		Verein zur Förderung der Kommunikation		Tiamo Coiffeur Ali Ahmet
	Getränke Ammersin		Kroll Kommunikationsdesign		Bikemite Arno Mairitsch
	Textilreinigung Zinkl		Restaurant May31		

Informationen über die Kaufleute Speising finden Sie auf www.speising.info | ZVR 428263413

2 RAD GOES GRÜN

BIKEMITE
ELEKTRO PUR



E SCOOTER • BIKE
ROLLER • MOTORRAD

Beratung - Probefahrt - Service

Ihr Weg
zum „e“

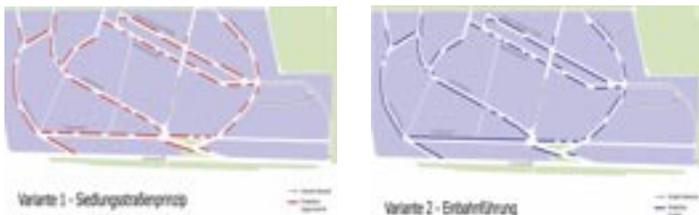
Besuchen Sie uns in unserem neuen
Schauraum in der Breitenfurter Straße 222!
Bis zu €700 Förderung

Es warten 25 Modelle
von 25 km/h bis 110 km/h auf Sie.

www.bikemite.at
Tel 0680/1231169
office@bikemite.at



Verkehrsorganisation in der Friedensstadt



©BV Hietzing; Gegenüberstellung der Variante 1 – Siedlungsstraßenprinzip und der Variante 2 – Einbahnführung.

Die Bewohnerinnen und Bewohner der Friedensstadt konnten bis 9. März im Rahmen einer postalischen Befragung über die Verkehrsorganisation in der Friedensstadt entscheiden.

Zur Auswahl standen zwei durch die Verkehrsbehörde MA46 ausgearbeiteten Varianten, die eine rechtskonforme Stellplatzaufteilung in der Friedensstadt ermöglichen.

„Die Erneuerung der Hauptwasserleitungen in den vergangenen Jahren machten eine Komplettsanierung der Straßenzüge erforderlich. Dadurch ergab sich auch die Chance, einer Neugestaltung des öffentlichen Raumes der Friedensstadt. Durch die Einführung der Parkraumbewirtschaftung wurde auch die Schaffung einer rechtskonformen Parkordnung erforderlich, um Rechtssicherheit für die Bewohner und Bewohnerinnen zu schaffen“, erläutert Bezirksvorsteherin Mag. Silke Kobald die Hintergründe der Befragung in der Friedensstadt zwischen dem

Lainzer Tiergarten und dem Hörndlwald.

„Das bereits erprobte Modell des Siedlungsstraßenprinzips oder eine Einbahnlösung durch das Grätzl ermöglichen die Schaffung möglichst vieler rechtskonformer PKW Stellplätze, es ist allerdings auch eine Frage der Zufahrtmöglichkeiten, weshalb ich die Magistratsdienststellen ersucht habe zwei Varianten zur Auswahl zu stellen“, so Silke Kobald zu den Auswahlmöglichkeiten.

Diese sind einerseits die Markierung der Stellplätze nach der Siedlungsstraßenrichtlinie, in der weiterhin alle Straßenzüge im Gegenverkehr befahrbar bleiben, oder eine Einbahnführung.

„Gesondert haben wir erfragt, ob die Anrainerinnen und Anrainer der Friedensstadt die Ausweisung als Wohnstraße möchten.“ Das Ergebnis, wie sich die Anrainerinnen und Anrainer der Friedensstadt entschieden haben, lag zu Redaktionsschluss noch nicht vor.

Termine

Falls Sie immer am aktuellen Stand sein wollen schreiben Sie Dipl. Ing. Hans Mittheisz eine E-Mail: mittheisz@hotmail.com Er nimmt Sie dann in seinen E-Mail-Verteiler auf und Sie werden laufend informiert, wenn es Neuigkeiten gibt. **Siehe <https://mauer.at> unter Termine.**

Die Musikkapelle Raxeranka, bekannt für Böhmisches-Mährische Blasmusik, ist ein Highlight auf jedem Fest!
Sie musizieren mit Herzblut in einer klassischen Böhmisches-Mährischen Besetzung - angepasst an Ihre Vorstellungen in kleinerer oder größerer Formation - und spielen zur Freude des Publikums klingende Polkas, flotte Märsche und stimmungsvolle Walzer auf.
Gerne möchten sie Veranstaltungen für Ihre Gäste unvergesslich machen - daher wenden Sie sich bitte an Sophie Kerschner, Tel.: +43 676 94 38 778, E-Mail raxeranka@wolke7.net Machen Sie Ihr Fest zu etwas Besonderem!

Impressum/Offenlegung:

Medieninhaber/Herausgeber/Verleger u. f. d. Inhalt verantwortlich: Verein zur Förderung der Kommunikation in Mauer und Umgebung, 1230 Wien, Tel. 0699/19235975, E-Mail: n-netsch@gmx.at, www.mauer.at. ZVR 225003313. Bankverbindung: Raiffeisenlandesbank (RLB) NÖ-Wien, IBAN AT82 3200 0000 1012 1721, BIC RLNWATWW. Mit b.A. gekennzeichnete Artikel sind bezahlte Werbeeinschaltungen. Druck: Berger, Horn. Fotos: von Inserenten bzw. Redakteuren beige stellt. Das nächste Heft erscheint im Juni 2022. Dieses Heft wurde am 11.3. 2022 zum Versand gebracht.

DEKO & BAU – Renovierung, Sanierung & Modernisierung

- ◀ Trocken- und Innenausbau
- ◀ Altbausanierung
- ◀ Badezimmer-sanierung
- ◀ Kreative Wand- & Bodengestaltung



Sprechen wir über Ihr Projekt.

0660 3821242
dekoundbau.at



STANDARD-TROCKENBAU

Wir stellen Ihnen u.a. Einfachständerwände für einen neuen begehbaren Kleiderschrank, Strahlenschutzwände für Ordinationen, Wände zur Abteilung eines Zimmers, Akustikdecken zur Schallreduktion o.ä. auf.

DEKORATIVER TROCKENBAU

Indirekte Beleuchtung, abgehängte Decken, Wandnischen, ... Egal ob zuhause oder im Büro: Der Raum, in dem Sie leben oder arbeiten, soll nicht nur Ihrem persönlichen Geschmack entsprechen, sondern diesen hervorheben und unterstreichen.

QUALITÄT HAT PRIORITÄT.

DEKO & BAU

Der Kindergarten Perlenmeer ist gerettet!

Fortsetzung von der Titelseite:

in einem sehr raschen Verfahren die notwendigen Prüfungen zur Zulassung des neuen Trägervereins durch die Magistratsabteilung 11 vorzunehmen. Was mir als verantwortlicher Stadtrat besonders wichtig ist, ist, dass durch einen gemeinsamen Kraftakt des neuen Trägervereins, der Stadt Wien und der beiden Bezirke sichergestellt werden konnte, dass die Betreuung der Kinder in den beiden Kindergartenstandorten sehr schnell wiederhergestellt werden konnte und diese auch vorerst gesichert ist!

Mein Dank gilt besonders dem neuen Vorstand des Trägervereins, der gewissermaßen über Nacht große Verantwortung übernommen und die notwendigen Unterlagen zur erfolgreichen Zulassung sehr rasch bereitgestellt hat. Insofern kann man tatsächlich von einem kleinen Weihnachtswunder sprechen!“

„Es ist so schön zu sehen, wie ein kleines Wunder gelingen kann, wenn alle an eine Lösung glauben und an einem Strang ziehen. Mein Dank gilt den engagierten Eltern, die den Kindergarten selbstverwaltet fortführen, den vielen



©BV Hietzing; Gruppenbild: Vizebürgermeister Christoph Wiederkehr (Mitte), Bezirksvorsteherin Silke Kobald (2.v.li.), Bezirksvorsteherin Michaela Schüchner (2.v.re.) und der Vorstand des Elternvereins Perlenmeer freuen sich gemeinsam über die Rettung der Kindergarten Standorte in Hietzing und Penzing.

involvierten Institutionen für ihr beherztes Handeln und Vizebürgermeister Wiederkehr und der Stadt Wien den Magistratsabteilungen 10 und 11 dafür, dass der Betrieb nun unter Leitung der Eltern fortgeführt werden kann“, freut sich Hietzings Bezirksvorsteherin Mag. Silke Kobald, dass der Kindergarten Perlenmeer nicht vor Weihnachten abrupt geschlossen werden musste.

WAS IST LOS AM GEORGENBERG?

WeinBerg Christi

Mit großer Wahrscheinlichkeit werden Sie dieses Logo in Zukunft öfters sehen. Leser dieser Kolumne wissen schon, es ist der Pfarrverband in Mauer WeinBerg Christi „X“, kurz WBX



„Wir sind die Hände des tanzenden Jesus, dessen Arm uns allzeit behütet und sich dorthin ausstreckt, wo man ihn braucht.“



Drei bunte Blätter oder Hände repräsentieren die drei Kirchen Erlöserkirche, Wotrubakirche und Sankt Erhard mit all ihren Gemeinden und Gruppen, wo die Nachfolge Christi in bereichernder Vielfalt gelebt wird.“

Näheres finden Sie unter:

<http://www.weinbergchristi.wien>

Alles begann mit einem Wettbewerb, an dem u. a. die Verfasserin dieses Artikels teilgenommen hat.

Nach einem sorgfältigen Auswahlverfahren wurde vorliegender Entwurf ausgewählt. Er stammt von Lena Könighofer (*1998) Studentin an der Multi-MediaArt an der Fachhochschule Salzburg. Gemeinsam mit Michael Augsten wurde es zum vorliegenden Logo umgearbeitet.

Am 20. März 2022 finden die Pfarrgemeinderatswahlen statt unter dem Motto „mittendrin“. Erstmals wird es die Möglichkeit einer Briefwahl geben.

Nützen Sie die Gelegenheit und machen auch Sie mit!

*Ihre
Christl Zenk*



AMMERSIN
GETRÄNKELIEBENDEN
SINCE 1887

GETRÄNKESHOPE SPEISING
Speisinger Straße 31; 1130 Wien | MO-FR: 9 - 18 Uhr, SA: 8 - 12.30 Uhr | Tel: 01/804 42 00

WWW.AMMERSIN.AT

DIE SCHÖNSTEN GESCHENKE KANN MAN TRINKEN.

Getränkervielfalt vom Feinsten finden Sie in der Ammersin Getränkewelt: Getränkeklassiker ebenso wie Raritäten und Exklusives. Da ist für jeden Geschmack etwas dabei!



Wohnea ist Leben.

TEPPICHE STEHEN FÜR PUREN WOHNGENUSS

TIPP VOM MEISTER

Teppichböden liefern einen wichtigen Beitrag für die Luft, Wärme und Farbe eines Raumes. Der noch immer weitverbreitete Mythos, dass Teppiche ein Nährboden für Hausstaubmilben sind, ist längst wissenschaftlich widerlegt. Moderne Teppichböden gehören zu den saubersten Bodenbelägen, die es gibt. Sie binden Staub und Bakterien, welche problemlos abgesaugt werden können. Teppiche nehmen Feuchtigkeit auf und geben diese bei trockener Luft wieder ab. Sie isolieren vor Kälte, sind federnd weich zu begehen und angenehm zu berühren. Eine Wohltat für Kinder, die am Boden spielen oder für diejenigen, die zuhause gerne barfuß gehen. Nicht umsonst sind weiche Teppiche seit jeher ein Symbol für Wohlstand und Komfort.

Wir beraten Sie gerne bei der Auswahl, sodass Ihr Teppich genau zu Ihrer Einrichtung passt.

Auf Ihren Besuch freut sich
Ihr Team Beisteiner

POLSTERMÖBEL | BETTEN | MATRATZEN | PLANUNG | SONNENSCHUTZ | STOFFE | VORHÄNGE | BÖDEN

BEISTEINER
RAUM AUSSTATTUNG

1130 Wien, Speisinger Str. 85 | Telefon 804 53 67 | www.beisteiner.at

Damals und heute von Ing. H. Zecha



Bildervergleich oben

Das Gasthaus Ludescher 1948, Ecke Speisingerstraße-Fehlingergasse. In der Nachkriegszeit wurde der Gemeindebau mit verschiedenen Geschäftslokalen an dessen Stelle errichtet.
Altes Bild aus dem Internet / neues Bild Heimatrunde St.Hubertus (Zecha)

Bildervergleich unten

Der Blick in Richtung jetziger Volkshochschule ist auf der rechten Seite bereits wie jetzt, links gab es noch den dörflichen Charakter. Altes Bild aus dem Internet / neues Bild Heimatrunde St.Hubertus (Zecha)

Inserent*innen und Mitarbeiter*innen im Podcast

Auf <https://bezirkspodcast.at> (scrollen Sie auf der Startseite einfach hinunter) finden Sie Podcasts von **Markus Solly** (Titelseite dieser Ausgabe, Episode 10), **BV Mag. Silke Kobald** (Titelseite, Episode 6), **Ing. Horst Zecha** (Seite 2, Episode 19), **Christian Zinkl** (Seite 2, Episode 5), **Markus Betz**, Fa. Ammersin, Episode 23), **Markus Beisteiner** (Seite 3, Episode 8), **Yoeddy Ramirez** (Seite 4, Deko und Bau, Episode 25), **Arno Mairitsch** (Seite 5, Fa. Bikemite, Episode 31), **Herbert Hofmann** (Seite 7, Episode 1), **Renate Rosner** (Seite 7, Episode 3), **Heidi Kroll** (Seite 7, Episode 2), **Helga Schmidtschläger** (Mauer Teil, Seite 8 und 9, Episode 7), **Pfarrer Harald Mally** (Mauer Teil, Seite 5, Episode 9), **Stephan Mally**, Mauer Teil, Seite 4, Episode 16, **Elisabeth Schlesinger** (Mauer Teil, Seite 2, Episode 12).



Frühling ist die Zeit von Sauberkeit!

Jetzt im Frühjahr wollen viele Menschen ihre Textilien reinigen. Es ist die Zeit von Kraft, Neubeginn und Sauberkeit!

Die Wintergarderobe hängt man sauber in den Schrank, Vorhänge lässt man reinigen, um sie von Staub zu befreien. Teppiche, Sitzgarnituren, Pölster und auch die Betten möchte man wieder in neuer Frische verwenden.

Dazu benötigt man einen **Partner seines Vertrauens**. Die **Textilreinigung Zinkl** als Familienbetrieb kümmert sich **sehr individuell um Ihre persönlichen Textilien**.

Wir freuen uns über Ihren Besuch!

ZINKL
TEXTILREINIGUNG

Speisinger Str. 35
1130 Wien

Öffnungszeiten:
Mo-Fr 8-18, Sa 8-12 Uhr

Tel. 01/804 14 89

www.zinkl.at

Die Anrainerinnen und Anrainer wurden befragt. Lesen Sie auf Seite 4...

Verkehrsorganisation in der Friedensstadt



©BV Hietzing; (v.re.) Bezirksvorsteherin Silke Kobald und Bildungsstadtrat VBGM Christoph Wiederkehr freuen sich, dass im Herbst der neue Bibliotheksstandort in der Preyergasse eröffnet wird.

Die Bücherei Hietzing bekommt einen neuen attraktiven Standort im Bezirk. Die bisherige Bücherei, die sich im Gebäude der VHS Hietzing in der Hofwiesengasse befindet, übersiedelt voraussichtlich im Herbst in die Preyergasse 1-7, Ecke Hofwiesengasse 12. Die neue Bücherei wird mehr als doppelt so groß sein und ist mit der Straßenbahn und S-Bahn hervorragend öffentlich erreichbar. Hietzing wird damit über eine neue, rund 350m² große und modern ausgestattete Bücherei verfügen. Geplant ist darüber hinaus auch der Zugang außerhalb der Öffnungszeiten mit dem Open-Library-System. „Es freut mich sehr, dass wir in Hietzing einen wunderbaren, neuen und öffentlich gut erreichbaren Bibliotheksstandort mit Lernplätzen für Schülerinnen und Schüler sowie Studentinnen und Studenten bekommen! Vielen Dank an VBm. Wiederkehr, dass dies so rasch in die Wege geleitet werden konnte“, freut sich BV Mag. Silke Kobald über die Zusage eines neuen Standortes der

Büchereien Wien in der Preyerg. 1. Herzstück der neuen Bücherei wird der helle und hohe Ausleihraum sein, der Lust am Lesen vermitteln und großzügige Aufenthaltsmöglichkeiten bieten wird. Mit rund 350 m² Fläche kann die die Bücherei die steigende Nachfrage an niederschwelligen Freizeit-, Informations-, Beratungs- und Bildungsangeboten im 13. Bezirk abdecken. Der neue Standort wird selbstverständlich auch barrierefrei sein. Vizebürgermeister und Bildungsstadtrat Christoph Wiederkehr: „Es ist toll, dass die Bücherei Hietzing noch heuer an einen neuen, großen Standort übersiedelt und so eine weitere moderne Bücherei in Wien eröffnet. Büchereien wie diese erhöhen die Lebensqualität der Bewohnerinnen und Bewohner enorm und sind sehr wertvolle Mosaiksteine für die Bildung in Wien. Leseecken, eine Kinderbücherei und toll ausgestattete Lernplätze laden insbesondere Schüler*innen, Studierende sowie Kindergartenruppen zum Verweilen ein!“

Der Kindergarten Perlenmeer ist gerettet!

Der Kindergarten „Perlenmeer“, der in Hietzing und Penzing zwei Kindergartenstandorte betreibt und über dessen Schließung aufgrund eines Konkurses des Trägervereins medial berichtet wurde, ist vorerst gerettet. Der Betrieb kann lückenlos fortgesetzt und das pädagogische Personal gehalten werden. Bei einem Fototermin an einem

der Kindergartenstandorte in der Hietzinger Lainzer Straße begrüßten Bildungsstadtrat Christoph Wiederkehr und die beiden Bezirksvorsteherinnen Silke Kobald (Hietzing) und Michaela Schüchner (Penzing) den neu gegründeten Trägervereinsvorstand. Dazu Bildungsstadtrat Christoph Wiederkehr: „Es ist uns gelungen,“

Fortsetzung auf S. 4.

brüder solly

installateur

kompetent. zuverlässig. transparent.

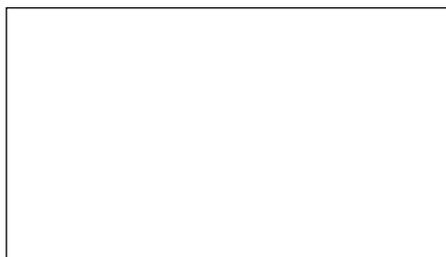
„Haben Sie schon über eine Badsanierung nachgedacht? Wir beraten Sie gerne und freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme!“
Markus Solly

Ihr zuverlässiger Partner für Gas, Wasser und Heizung

Installateur Brüder Solly OG

office@installateur-hietzing.at • 0664 / 233 26 94

www.installateur-hietzing.at



Verkäufer und Einrichtungsberater (m/w/d)

für 20–30 Stunden/Woche zum sofortigen Eintritt gesucht

Bei immer wechselnden Aufgaben und Kundenwünschen rund um das Einrichten von Wohnungen ist kein Projekt dem anderen gleich. Wenn Sie Herausforderungen schätzen, sind Sie bei uns richtig. Kollektivvertragliches Bruttogehalt von € 2.015,-/Monat (Basis Vollzeit) – je nach Qualifikation, 30-Stunden-Woche bei 40-Stunden-Gehalt möglich

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung direkt an verkauf@besteiner.at



einkaufsstrassen.at

Gefördert aus Mitteln der Stadt Wien durch die Wirtschaftsagentur Wien. Ein Fonds der Stadt Wien. mit Unterstützung der Wirtschaftskammer Wien